

**DAIKIN**

3P621306-1



POKOJOVÁ KLIMATIZACE DAIKIN

# NÁVOD K OBSLUZE



## R32 ŘADA SPLIT

### MODELY

FTXC20CV1B  
FTXC25CV1B  
FTXC35CV1B  
FTXC50CV1B  
FTXC60CV1B  
FTXC71CV1B

Návod k obsluze  
dálkového ovládání

Česky

#### Poznámka:

Ilustrace v tomto návodu slouží pouze k vysvětlení. Skutečné zařízení se může poněkud lišit. Při vývoji budoucích produktů si vyhrazujeme právo na jejich změny bez předchozího upozornění.

## Bezpečnostní opatření



Před použitím jednotky si pečlivě přečtete pokyny k ochraně zdraví a bezpečnosti.



Tato jednotka je naplněna chladivem R-32.






- Po přečtení uložte tento návod na vhodné místo, abyste do něj mohli, v případě potřeby, nahlížet. Pokud je jednotka přesunuta k novému uživateli, nezapomeňte s ní předat i návod.
- Tento manuál uschovejte na místě, kde ho obsluha může snadno nalézt.
- Před použitím jednotky si pečlivě přečtete pokyny k ochraně zdraví a bezpečnosti.
- Z bezpečnostních důvodů si musí obsluha pečlivě přečíst následující výstrahy.
- Bezpečnostní opatření popsaná v tomto dokumentu jsou klasifikována jako VAROVÁNÍ a UPOZORNĚNÍ. Obě mohou obsahovat důležité informace týkající se bezpečnosti. Vždy bezpodmínečně veškerá tato opatření dodržujte.

### VAROVÁNÍ

Nedodržení těchto pokynů může vést k poranění či dokonce ke smrtelnému úrazu.

### UPOZORNĚNÍ

Nedodržení těchto pokynů může vést ke škodám na majetku nebo poranění osob, jež mohou být v závislosti na okolnostech vážná.

-  Nikdy se nepokoušejte.
-  Dodržujte pokyny.
-  Zajistěte uzemnění.
-  Zabraňte vniknutí vody na jednotku klimatizace nebo dálkové ovládání.
-  Nikdy se nedotýkejte klimatizace nebo dálkového ovládání rukama.

### VAROVÁNÍ

- Spotřebič musí být skladován v místnosti, ve které nejsou trvale zapnuté zdroje hoření (například: otevřený oheň, zapnutý plynový spotřebič, elektrický ohřívač).
- Nepropichujte ani nespalujte.
- Upozorňujeme, že chladivo může zapáchat.
- Abyste předešli požáru, výbuchu nebo úrazu, nepoužívejte jednotku pokud jsou poblíž ní zjištěny škodlivé plyny, mezi které patří hořlavé nebo korozivní plyny.
- Pro zdraví není dobré setrávat dlouhou dobu v proudu vzduchu.
- Nevkládejte předměty, včetně tyčí a rukou atd. do místa vstupu a výstupu vzduchu. Kontakt s rychle se otáčejícími listy ventilátoru může způsobit chybnou funkci jednotky, poškození nebo úraz.
- Nepokoušejte se sami jednotku opravovat, rozmontovat, znovu instalovat nebo upravovat. Mohlo by dojít k úniku vody, úrazu elektrickým proudem nebo požáru.
- Nepokoušejte se nainstalovat nebo opravovat klimatizační zařízení sami. Nesprávná montáž může zapříčinit únik vody, úraz elektrickým proudem nebo požár. Pro instalaci a údržbu kontaktujte vašeho místního prodejce nebo kvalifikovaného technika.
- Poblíž klimatizace nepoužívejte hořlavé spreje. Mohlo by dojít k požáru.
- Neumisťujte hořlavé předměty, jako jsou plechovky od sprejů, do vzdálenosti menší než 1 m od výstupu vzduchu
- Horlý vzduch z vnitřní nebo venkovní jednotky může způsobit výbuch plechovky od spreje.
- Pokud klimatizace řádně nefunguje (je cítit zápach spalin apod.), okamžitě ji vypněte a obraťte se na svého prodejce. Další provoz v takovém stavu může mít za následek poruchu, úraz elektrickým proudem nebo požár.
- Při instalaci, přesunu nebo opravě nepoužívejte jiné chladivo než to, které je vyznačeno na venkovní jednotce (R-32). Použití jiného chladiva může způsobit potíže, poškodit jednotku nebo může dojít k úrazu.

- Chladivo použité v klimatizaci je bezpečné. Nemělo by dojít k úniku chladiva, ale pokud se tak stane a chladivo unikne do místnosti, zajistěte, aby se nedostalo do kontaktu s jakýmkoliv zdrojem hoření, jako jsou plynové topení, topidla na topné oleje nebo plynový sporák.
- Jestliže klimatizace správně nechladí, příčinou může být unikající chladivo. obraťte se proto na svého prodejce.
- Při opravách, jejichž součástí je doplňování chladiva, se poraďte s našimi servisními techniky ohledně rozsahu opravy.
- Neomyjte klimatizaci vodou, aby nedošlo k úrazu elektrickým proudem nebo požáru.
- Nainstalujte proudový chránič. Zanedbání instalace proudového chrániče může způsobit úraz elektrickým proudem nebo požár.
- Připojte klimatizace k předepsanému zdroji napájení. Napájení jiné než předepsané může zavinut úraz elektrickým proudem, přehřátí a požár.
- Jednotku řádně uzemněte. Neuzemňujte jednotku na potrubí inženýrských sítí, bleskosvodu ani k telefonnímu zemnicím kabelu. Nesprávné uzemnění může způsobit úraz elektrickým proudem.

## ⚠ UPOZORNĚNÍ

- Upozorňujeme, že dlouhodobé působení chladného nebo teplého vzduchu, např. proudícího z klimatizace, může mít neblahý vliv na vaši kondici a zdraví.
- Nepoužívejte klimatizaci pro jiné účely, než pro které byla vyrobena. Nepoužívejte klimatizaci pro chlazení přesných přístrojů, jídla, rostlin, zvířat nebo uměleckých předmětů. Mohlo by dojít k poškození funkce, kvality a/ nebo života takového objektu. 
- Nevystavujte rostliny a zvířata přímému proudu vzduchu z jednotky, protože by to na ně mělo negativní vliv.
- Spotřebiče, které používají otevřený oheň, neumísťujte do míst, kudy proudí vzduch z klimatizace. Mohlo by dojít k poškození hořáků.
- Nezakrývejte vstup nebo výstup. Nedostatečné proudění vzduchu může způsobit nedostatečný výkon nebo problém.
- V případě úniku chladiva hrozí požár. Nepracuje-li klimatizace správně, tj. nevytváří chladný nebo teplý vzduch, může být příčinou únik chladiva. Požádejte vašeho prodejce o pomoc. Chladivo v klimatizaci je bezpečné a za normálních okolností neuniká. Pokud ale k úniku dojde, kontakt s otevřeným ohněm, topidlem nebo sporákem, může způsobit vývoj škodlivého plynu. Přestaňte klimatizaci používat, dokud vám kvalifikovaná osoba nepotvrdí, že byl únik opraven.
- Nesedějte nebo nepokládejte předměty na venkovní jednotku. Pokud spadnete vy nebo položený předmět z jednotky, může dojít k úrazu.
- Nepokládejte předměty citlivé na vlhkost přímo pod vnitřní nebo venkovní jednotku. Za určitých podmínek může kondenzace na hlavní jednotce nebo na potrubích chladiva, znečištění vzduchového filtru nebo ucpání odtoku způsobit odkapávání, což může mít za následek znečištění nebo poškození příslušného předmětu.
- Po delším používání zkontrolujte nosníky jednotky a její upevnění, jestli není poškozené. Pokud je ponecháte v poškozeném stavu, může jednotka spadnout a způsobit úraz.
- Abyste předešli úrazu, nedotýkejte se nasávání vzduchu nebo hliníkových klapek vnitřní nebo venkovní jednotky.
- Zařízení není určeno pro používání dětmi nebo osobami s tělesným nebo duševním postižením bez dozoru. Mohlo by dojít k poškození některých životních funkcí a poškození zdraví.
- Na děti je třeba dohlížet, aby si s jednotkou nebo jejím dálkovým ovládním nehrály. Náhodné spuštění jednotky dítětem může způsobit poškození některých životních funkcí a poškození zdraví.
- Nesedějte na venkovní jednotku. Nepokládejte na jednotku předměty ani za jednotku netahejte. Takové jednání může vést k nehodě, jako je její pád nebo převrnutí a tím k úrazu, poškození funkce jednotky nebo poškození jednotky.
- Zabraňte úderům na vnitřní i vnější jednotku. Mohlo by dojít k jejich poškození.
- Nepokládejte předměty na vnitřní jednotku. Pokud byste na ni něco pokládali, bude to mít negativní dopad na výkon, kvalitu produktu a životnost klimatizace.
- Dávejte pozor, aby domácí zvířata nemočila na klimatizaci. Močení na klimatizaci může způsobit úraz elektrickým proudem nebo požár.
- Nesedějte ani nic nevěste na vyklápečí panel. Vyklápečí panel by mohl vypadnout a způsobit úraz nebo může dojít k poškození jednotky.
- S vyklápečím panelem nekyvejte. Vyklápečí panel by mohl udeřit do osoby nebo předmětu a způsobit úraz nebo může dojít k poškození jednotky.
- Nenechte děti hrát si u vyklápečího panelu. Může dojít k úrazu nebo škodě.
- Netahejte za vodiče. Mohlo by dojít k poškození vodičů a vyklápečí panel může vypadnout a způsobit úraz nebo škodu.
- Nevkládejte žádné překážky do cesty vyklápečího panelu. Vyklápečí panel by mohl vypadnout a způsobit úraz nebo může dojít ke škodě na majetku.
- Neohýbejte ani nepoškozujte vodiče. Mohlo by dojít k poškození vodičů a vyklápečí panel může vypadnout a způsobit úraz nebo škodu.
- Na vyklápečí panel nic nepokládejte. Mohlo by dojít k poškození funkce jednotky.
- Při obsluze nebo údržbě klimatizace nepoužívejte nestabilní schůdky. Mohli byste spadnout a poranit se.
- Dálkové ovládání udržujte mimo dosah dětí. Chybná funkce dálkového ovládání může vést k úrazu.

- Pokud se v místnosti používá kromě klimatizace další zařízení, jako například hořák, zajistěte dostatečné větrání, abyste zabránili vyčerpání kyslíku.
- Před čištěním nezapomeňte jednotku vypnout. Vypněte pojistky nebo odpojte kabel napájení.
- Mohlo by dojít k úrazu elektrickým proudem.
- Nepřipojte klimatizaci k jinému napájení, než je uvedeno v technických údajích. Mohlo by dojít k potížím nebo požáru.
- V závislosti na prostředí může být nutné použít proudový chránič. Zanedbání instalace proudového chrániče může způsobit úraz elektrickým proudem.
- Upravte umístění hadice na odvod kondenzátu tak, aby odvodu nic nebránilo. Nedostatečný odvod kondenzátu může způsobit přetečení vody do místnosti, na nábytek, atd.
- Neumisťujte žádné předměty v blízkosti venkovní jednotky a zabraňte hromadění listí a smetí okolo jednotky. V listech se mohou skrývat malá zvířata, která mohou vlézt do jednotky.
- Pokud taková zvířata vlezou do jednotky, může dojít k poruchám, vzniku kouře nebo požáru, když se dotknou elektrických kontaktů.



- Nepracujte s mokřýma rukama, vyhněte se tak úrazu elektrickým proudem.



- Při mytí vnitřní jednotky nepoužívejte příliš mnoho vody. Použijte pouze lehce navlhčený hadr.
- Na jednotku nestavte takové předměty, jako jsou nádoby s vodou nebo cokoliv jiného. Voda by se mohla dostat do jednotky, poškodit elektrickou izolaci a způsobit úraz elektrickým proudem.



### Místo instalace.

- Pokud budete klimatizaci instalovat v dále popsanych typech prostředí, poraďte se s prodejcem.
  - Místa, kde se používá olej nebo dochází k úniku páry nebo sazí.
  - Slané prostředí, jako je na pobřeží moře.
  - Prostedí, do kterého unikají sirnaté plyny, například z horkých pramenů.
  - Místa, kde může sníh blokovat venkovní jednotku.
  - Vnitřní jednotka musí být alespoň ve vzdálenosti 1 m od televizoru nebo rádia (jednotka může rušit obraz nebo zvuk).
  - Odvod kondenzátu z venkovní jednotky musí být sveden do místa s dobrým odtokem.

### Zvažte nepříjemnosti pro vaše sousedy kvůli hluku.

- Věnujte pozornost také hluku za provozu.
  - Vyberte následující typy umístění:
    - A. Místo s dostatečnou nosností pro hmotnost klimatizace a s nízkou provozní hlučností a vibracemi.
    - B. Místo, kde teplý vzduch proudící z venkovní jednotky a hluk za provozu nebude obtěžovat sousedy.
  - Zajistěte, aby nebyly žádné překážky před výstupem vzduchu z venkovní jednotky.
  - Překážky mohou snížit výkon a zvýšit hlučnost. Pokud se začnou ozývat nezvyklé zvuky, poraďte se se svým prodejcem.

### Elektrické zapojení.

- Pro elektrické napájení použijte samostatný obvod vyhrazený pro klimatizaci.

### Přemístění klimatizace.

- V případě přestavby a přemístění se poraďte s vaším prodejcem Daikin.

# PŘEHLED DÁLKOVÉHO OVLÁDÁNÍ

## Displej (LCD)

• Tady se zobrazuje aktuální nastavení. (Na tomto obrázku je úplné zobrazení LCD panelu, včetně funkcí nedostupných u všech modelů jendetek).

## Tlačítko ON/OFF

• Spuštění / zastavení provozu

## Tlačítko FAN

• Mění otáčky ventilátoru.

## Tlačítko SLEEP

• Zapíná/vypíná funkci SLEEP.

## Tlačítko CLOCK

• Nastavení reálného času

## Tlačítko CANCEL

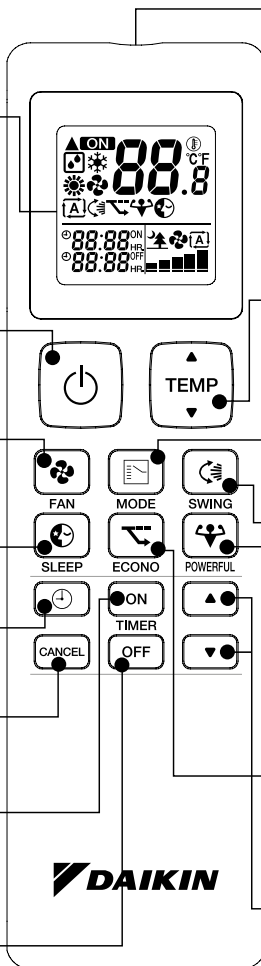
• Zrušení nastavení časovače.

## Tlačítko ON

• Aktivuje / deaktivuje nastavení časovače zapnutí.

## Tlačítko OFF

• Aktivuje / deaktivuje nastavení časovače vypnutí.



## Vysílač infračerveného signálu

• Pro přenos signálu namířte vysílač na vnitřní jednotku. Jsou-li mezi vysílačem a vnitřní jednotkou překážky, signál nemusí být přenesen.

## Tlačítko nastavení teploty

• Zvyšuje/snižuje nastavenou teplotu.

## Tlačítko MODE

• Přepínání provozních režimů.

## Tlačítko SWING

• Mění směr proudění vzduchu ve směru nahoru a dolů.

## Tlačítko POWERFUL

• Zapíná/vypíná funkci VYSOKÝ VÝKON.

## Tlačítko ECONO

• Zapíná/vypíná funkci ECONO.

## Tlačítka se šipkami nahoru a dolů pro časovač




• Přepíná nastavení v hodinách s reálným časem (RTC), v režimu nastavení zapnutí a vypnutí časovače

**DAIKIN**

## Příprava před uvedením do provozu

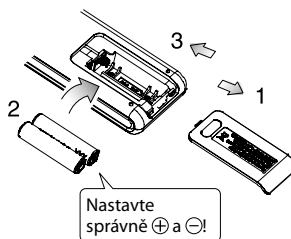
### ■ Příslušenství

Je dodáváno následující příslušenství.

Vrut do sádkartonu	Baterie	Držák dálkového ovládání
		
2	2	1

### ■ Vložení baterií

1. Sejměte zadní kryt vysunutím směrem dolů.
2. Vložte dvě suché baterie (LR03:AAA).
3. Vraťte zadní kryt zpět na místo.



### Požadavky na likvidaci



Baterie dodané s tímto ovládním jsou označeny tímto symbolem. To znamená, že baterie nesmí být likvidovány společně s netříděným domácím odpadem.

Je-li pod tímto symbolem uvedena značka chemického prvku, obsahuje baterie nějaký těžký kov ve vyšší míře, než je určitá koncentrace.

Možné prvky jsou:

- Pb: olovo (> 0,004 %)

Vybité baterie musí být zpracovány ve specializovaném zařízení pro jejich opětovné použití. Zajištěním správné likvidace přispíváte k ochraně před možnými negativními dopady na životní prostředí a zdraví osob. Další informace získáte u místního úřadu.

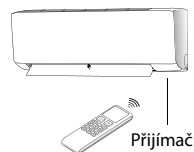
### ■ O bateriích

- Pokud nebude klimatizace používána po delší dobu, vyjměte baterie z dálkového ovládání.
- Při výměně baterií se doporučuje vyměnit obě baterie najednou za baterie stejného typu.
- Baterie by se měly měnit jednou ročně. Pokud se ovšem začne snižovat kontrast displeje dálkového ovládání nebo dochází k zřetelnému zhoršení výkonu, vyměňte obě baterie za nové typu AAA:LR03.
- Dodané baterie použijte pro první spuštění klimatizace. Výdrž těchto baterií závisí na datu výroby klimatizace.

## Příprava před uvedením do provozu

### ■ Ovládání dálkového ovládání

- Namiřte vysílač na dálkovém ovládání směrem k přijímači na vnitřní jednotce.
- Zkontrolujte, že mezi dálkovým ovládáním a vnitřní jednotkou není žádná překážka, např. záclona. Nedošlo by k přenosu signálu.



### ■ Upevnění dálkového ovládání na stěnu










1. Vyberte místo, ze kterého signál může dosáhnout na jednotku.
2. Upevněte držák na stěnu, pilíř atd. šrouby, které byly s držákem dodány.
3. Vložte dálkové ovládání do držáku.

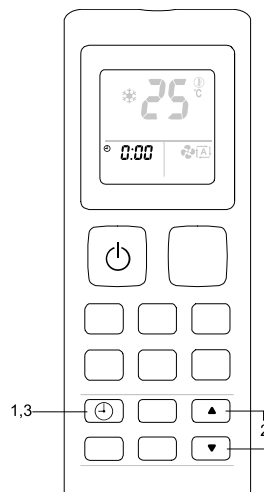


### ■ O dálkovém ovládání

- Neupustěte dálkové ovládání ani je nenamáčejte.
- Nikdy nevystavujte dálkové ovládání přímému slunci.
- Prach na čočce vysílače snižuje citlivost.
- Přenos signálu může být ovlivněn, pokud je klimatizace instalována poblíž fluorescenční zářivky s elektronickým předřadníkem (jako je typ s invertorem) v místnosti.

### ■ Nastavení hodin

1. Stiskněte tlačítko .
- Na displeji LCD se rozblíká .
2. Stisknutím  nebo  nastavte na hodinách aktuální čas.
- Pokud tlačítko  nebo  podržíte, zobrazený čas se bude posouvat rychleji.
3. Stiskněte tlačítko .
- Při tisknutí tlačítek míře dálkovým ovládáním na vnitřní jednotku.
- Začne blikat „:“.
-  0:00 přestane blikat, na displeji svítí aktuální čas.
- Například, pokud je nastavený čas 8 hodin ráno, zobrazí se  8:00.




### ■ Poznámka

- Po vložení baterií se dálkové ovládání automaticky přepne do režimu nastavení hodin. Uživatelům se doporučuje před začátkem používání nastavit hodiny.

# CHLAZENÍ • VENTILÁTOR • SUŠENÍ • VYTÁPĚNÍ • AUTOMATICKÝ

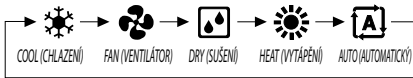
## ■ Spuštění

1. Jednotku spustíte stisknutím tlačítka .


• Na displeji LCD se zobrazí „ON“:

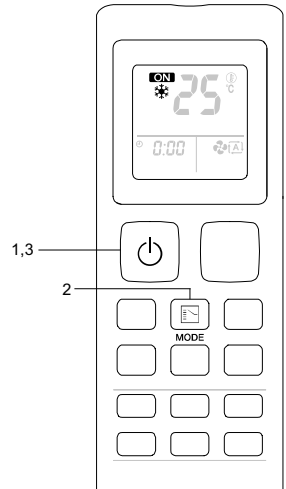
2. Vyberte požadovaný provozní režim stisknutím tlačítka .

• Každým stisknutím tlačítka vyberete následující provozní režim v níže uvedeném pořadí:



## ■ Vypnutí

3. Jednotku vypnete opětovným stisknutím tlačítka .



## ■ Poznámka

Provozní režim	Popis
COOL (CHLAZENÍ)	Klimatizace chladí místnost uvolňováním tepla do venkovní jednotky.
FAN (VENTILÁTOR)	Funguje pouze ventilátor vnitřní jednotky klimatizace.
DRY (SUŠENÍ)	Klimatizace upravuje vlhkost vzduchu v místnosti regulací otáček ventilátoru vnitřní jednotky. Proto v tomto režimu nelze ručně ovládat otáčky ventilátoru.
HEAT (VYTÁPĚNÍ)	Klimatizace vytápí místnost na stanovenou teplotu.
AUTO (AUTOMATICKÝ)	Klimatizace chladí nebo vytápí místnost na stanovenou teplotu. Automaticky přepíná podle potřeby na chlazení nebo vytápění.

## ■ Poznámky k provozním podmínkám

- Klimatizace bude spotřebovávat malé množství elektrické energie, i když je v pohotovostním režimu.
- Zajistěte, aby napájení / jistič byly vypnuty, pokud se klimatizace nebude delší dobu používat.



## ■ Změna nastavení teploty

### 4. Stiskněte tlačítko

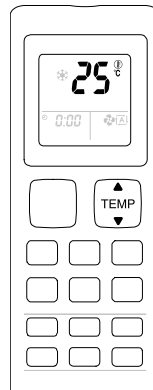


- Stisknutím ▲ teplotu zvyšujete, tlačítkem ▼ teplotu naopak snižujete.

Provozní režim	COOL (CHLAZENÍ)	HEAT (VYTÁPĚNÍ)	AUTO (AUTOMATICKÝ)	DRY a FAN (SUŠENÍ A VENTILÁTOR)
Rozsah teploty nastavení	18 °C až 32 °C	10 °C až 30 °C	18 °C až 30 °C	Nelze použít

- Pokud chcete změnit zobrazení ze stupňů Celsia (°C) nebo Fahrenheita (°F) stiskněte současně na 5 sekund tlačítka ▲ a ▼.

- Například: 24<sup>°C</sup> ➔ 76<sup>°F</sup>.



## ■ Tipy pro úsporu energie

- Udržujte nastavenou teplotu na rozumné úrovni (nechladte místnost příliš).
- Čistěte filtry, aby jste předešli jejich zanesení, které může přispívat ke snížení účinnosti a plýtvání energií.

**\*\*Pokud jednotku pravidelně používáte, doporučuje se filtr čistit jednou za 2 týdny.**

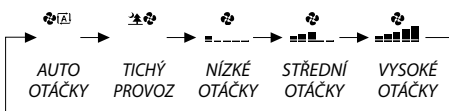
## ■ Změna nastavení ventilátoru

### 5. Stiskněte tlačítko

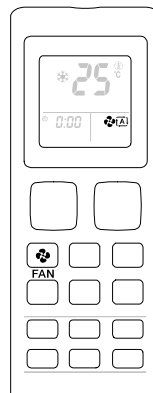


- Každým stisknutím tlačítka vyberete následující otáčky ventilátoru v níže uvedeném pořadí:

- V režimu COOL, FAN, HEAT a AUTO:



- Funkce nastavení otáček ventilátoru není dostupná v režimu DRY (sušení).





## ■ Poznámky k nastavení otáček ventilátoru

- Účinek chlazení a vytápění bude při nízkém průtoku vzduchu ovlivněn.

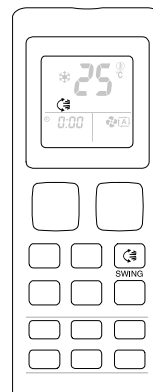
## Nastavení směru proudění vzduchu

### ■ Nastavení směru proudu vzduchu

1. Stiskněte tlačítko .
  - Na displeji LCD se zobrazí .

### ■ Nastavení žaluzií do požadované polohy

1. Jakmile žaluzie dosáhne požadované polohy, stiskněte tlačítko .





### ■ Poznámky



- K nastavení úhlu natočení žaluzií používejte vždy dálkové ovládání. Jakýkoli pokus o ruční zásah může narušit mechanismus ovládání natáčení.
- Účinek chlazení a vytápění bude při různých úhlech natočení ovlivněn, neboť dochází ke změnám průtoku vzduchu.

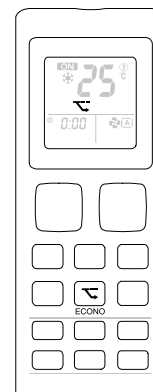
## Funkce ECONO

### ■ Spuštění funkce ECONO



1. Stiskněte tlačítko .
  - Na displeji LCD se zobrazí .

### ■ Vypnutí funkce ECONO

2. Stiskněte tlačítko .
  -  na obrazovce zmizí.





### ■ Poznámky k funkci ECONO



- Tato funkce umožňuje účinný provoz zařízení, neboť omezuje maximální spotřebu energie klimatizace.
- Stisknutí  způsobí ukončení nastavování a  z displeje LCD zmizí.
- Je-li spotřeba energie již nízká, přepnutí do režimu ECONO spotřebu energie již dále nesníží.
- Při aktivaci režimu POWERFUL se funkce ECONO vypne.
- Funkce ECONO je k dispozici pouze v režimech COOL, DRY, HEAT a AUTO.

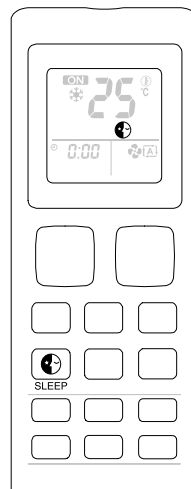
## Funkce SLEEP

### ■ Spuštění funkce SLEEP



1. Stiskněte tlačítko .
- Na displeji LCD se zobrazí .
- LED kontrolky na jednotce budou ztlumeny.

### ■ Vypnutí funkce SLEEP

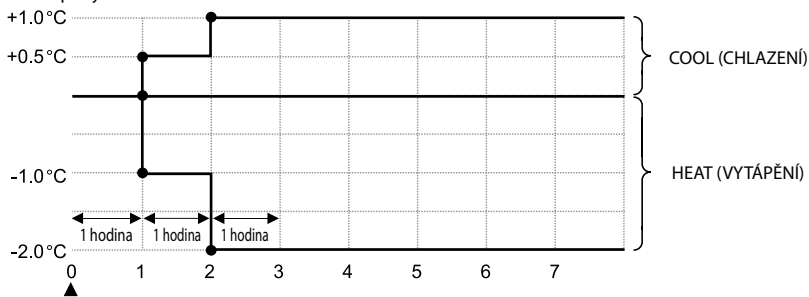
2. Stiskněte tlačítko .
-  na obrazovce zmizí.



### ■ Poznámky k funkci SLEEP

- Stisknutí  způsobí ukončení nastavování a  z displeje LCD zmizí.
- Tato funkce automaticky upraví nastavenou teplotu na klimatizaci, aby bylo vytvořeno komfortní prostředí pro spánek.

Nastavení teploty




Aktivace funkce SLEEP

- Funkce SLEEP je dostupná pouze v režimech COOL a HEAT.



## Funkce ČASOVAČE



### ■ Použití funkce ČASOVAČ VYPNUTÍ

- Zkontrolujte, zda jsou hodiny nastaveny na aktuální čas (viz postup nastavení času před uvedením do provozu).

1. Stiskněte tlačítko .

- Na displeji LCD se zobrazí **0:00**<sup>OFF</sup> a **OFF** bliká.


2. Nastavte časovač vypnutí stisknutím  .

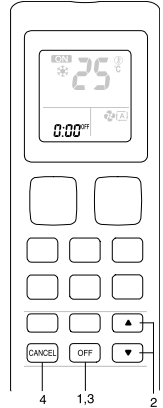
- Pokud tlačítko  nebo  podržíte, zobrazený čas se bude posouvat rychleji.

3. Znovu stiskněte tlačítko .

- **0:00**<sup>OFF</sup> přestane blikat, na displeji svítí OFF TIMER (časovač vypnutí).

### ■ Ukončení funkce ČASOVAČ VYPNUTÍ

4. Funkci ČASOVAČ VYPNUTÍ ukončíte stisknutím tlačítka .







### ■ Použití funkce ČASOVAČ ZAPNUTÍ

- Zkontrolujte, zda jsou hodiny nastaveny na aktuální čas (viz postup nastavení času před uvedením do provozu).

1. Stiskněte tlačítko .

- Na displeji LCD se zobrazí **0:00**<sup>ON</sup> a **ON** bliká.

2. Nastavte časovač zapnutí stisknutím  .

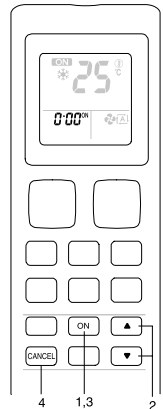
- Pokud tlačítko  nebo  podržíte, zobrazený čas se bude posouvat rychleji.

3. Znovu stiskněte tlačítko .

- **0:00**<sup>ON</sup> přestane blikat, na displeji svítí ON TIMER (časovač zapnutí).

### ■ Ukončení funkce ČASOVAČ ZAPNUTÍ

4. Funkci ČASOVAČ ZAPNUTÍ ukončíte stisknutím tlačítka .





### ■ Poznámky k nastavení ČASOVAČE



- Je-li ČASOVAČ nastavený, nezobrazuje se na displeji aktuální čas.
- V následujících případech je zapotřebí nastavit časovač znovu.
  - Po vypnutí jističe.
  - Po výpadku napájení.
  - Po výměně baterií v dálkovém ovládní.

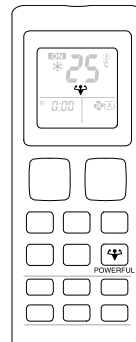
## Funkce VYSOKÝ VÝKON

### ■ Spuštění funkce VYSOKÝ VÝKON.



1. Stiskněte tlačítko .
- Na displeji LCD se zobrazí .
- Funkce VYSOKÝ VÝKON se vypne po 20 minutách. Bude pokračovat nastavení, které bylo používáno před zapnutím funkce VYSOKÝ VÝKON.

### ■ Ukončení funkce VYSOKÝ VÝKON

2. Stiskněte tlačítko .
-  na obrazovce zmizí. Bude pokračovat nastavení, které bylo používáno před zapnutím funkce VYSOKÝ VÝKON.




### ■ Poznámky k funkci VYSOKÝ VÝKON

- Stisknutí  způsobí ukončení nastavování a  z displeje LCD zmizí.
- Pokud je zapnuta funkce VYSOKÝ VÝKON, dočasně se přepíšou hodnoty nastavené pro ostatní funkce po dobu 20 minut.
- Pokud je zapnutá funkce VYSOKÝ VÝKON, hluk vnitřní jednotky je hlasitější.
- Funkce VYSOKÝ VÝKON nezvýší výkon klimatizace, pokud tato již pracuje na nejvyšší výkon.
- Funkce VYSOKÝ VÝKON je dostupná ve všech provozních režimech.

## Diagnostika chyb

### ■ Diagnostika chybových kódů

1. Stiskněte a podržte tlačítko  na 5 sekund.

• Začne blikat .

2. Stisknutím tlačítka  vyvolejte chybový kód.

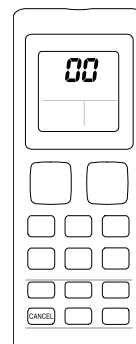
• Opakovaně tiskněte tlačítko, dokud se z vnitřní jednotky neozve potvrzení dlouhým „pípnutím“.

### ■ Ukončení diagnostiky chybových kódů

3. Stiskněte a podržte tlačítko  na 5 sekund.

### ■ Poznámky

- Krátké „pípnutí“ a dvě následná potvrzující „pípnutí“ vnitřní jednotky indikuje neznámý chybový kód.
- Dlouhé potvrzující „pípnutí“ vnitřní jednotky indikuje známý chybový kód.
- Uživatel se nesmí pokoušet opravovat nebo měnit klimatizaci, protože jakýkoliv nesprávný zásah může znamenat úraz elektrickým proudem nebo požár.
- Pokud dojde k poruše klimatizace, poraďte se s pracovníky servisu.



## ■ Definice chybového kódu

Chybový kód	Význam
00	Bez závady
A1	Anomálie PCB vnitřní jednotky
A3	Anomálie systému odvodu kondenzátu
A5	Protimrazová ochrana v režimu chlazení, ochrana před přehřátím v režimu topení
A6	Anomálie motoru ventilátoru vnitřní jednotky
AH	Anomálie jednotky čištění vzduchu (Streamer)
C4	Anomálie termistoru kapalinového potrubí výměníku vnitřní jednotky
C5	Anomálie termistoru plynového potrubí výměníku vnitřní jednotky
C7	Anomálie koncového spínače klapek
C9	Anomálie termistoru vnitřní prostorové teploty na sání vzduchu do jednotky
CC	Anomálie čidla vlhkosti
CH	-
E1	Anomálie PCB venkovní jednotky
E3	Aktivace vysokotlaké ochrany zařízení
E5	Aktivace ochrany přetížení invertorového kompresoru
E6	Blokovaný motor kompresoru
E7	Anomálie ventilátoru venkovní jednotky
E8	Nadproud invertorového kompresoru
EA	Anomálie čtyřcestného ventilu
F3	Abnormální teplota na potrubí výtaku z kompresoru venkovní jednotky
F6	Aktivace vysokotlaké ochrany
F8	-
FA	Vysoká teplota na výměníku
H0	Anomálie senzoru systému kontroly kompresoru
H3	Anomálie vysokotlaké ochrany
H6	Anomálie snímače polohy kompresoru
H7	Anomálie signálu motoru ventilátoru venkovní jednotky
H8	Anomálie snímače stejnosměrného napětí / proudu
H9	Anomálie termistoru venkovní teploty
J3	Anomálie termistoru potrubí výtaku venkovní jednotky
J6	Anomálie termistoru výměníku venkovní jednotky
J8	Anomálie termistoru potrubí kapaliny venkovní jednotky
J9	Anomálie termistoru potrubí plynu venkovní jednotky
L3	Vysoká teplota boxu s elektronikou venkovní jednotky
L4	Vysoká teplota žebrování chladiče elektroniky venkovní jednotky
L5	Okamžitý nadproud invertního kompresoru venkovní jednotky
P4	Anomálie termistoru chladiče elektroniky venkovní jednotky
U0	Nedostatek chladiva v okruhu venkovní jednotky
U2	Pokles napětí napájení, krátkodobý výpadek napájení venkovní jednotky
U3	Anomálie termistoru
U4	Chyba komunikace mezi vnitřní a venkovní jednotkou
UA	Chyba v napájení mezi vnitřní a venkovní jednotkou
UF	Chyba komunikace mezi vnitřní a venkovní jednotkou, neshoda v propojení potrubím a kabeláží
UH	Chyba v napájení mezi vnitřní a venkovní jednotkou

### ■ Poznámka

- Po připojení adaptéru bezdrátové sítě LAN má nastavení provedené na dálkové ovládání přednost před nastavením z aplikace WLAN.

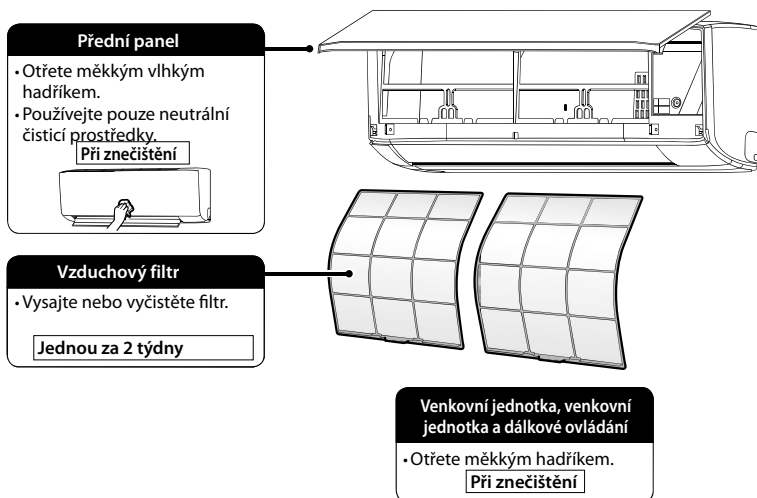
## Péče a čištění

### ⚠ UPOZORNĚNÍ

- Před čištěním vypněte jednotku a vypněte jistič.
- Nedotýkejte se hliníkových žebér vnitřní jednotky. Pokud se jich dotknete, může dojít k úrazu.
- Zcela zamezte styku čistících prostředků spirály s plastovými částmi. To by mohlo v důsledku chemické reakce způsobit deformaci plastu.

### ■ Stručný návod

#### Čištění součástí



### ■ POZNÁMKA

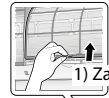
#### K čištění nepoužívejte:

- vodu teplejší než 40 °C
- těkavé kapaliny, jako je např. benzín nebo ředidlo
- leštidla
- hrubé nástroje, jako je drátěný kartáč

# Vzduchový filtr

## 1. Vytáhněte vzduchové filtry.

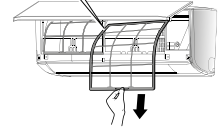
- Otevřete přední panel.
- Zatlačte malý výstupek ve středu každého z filtrů trochu nahoru a poté zatáhněte dolů.



1) Zatlačit

## 2. Omyjte vzduchové filtry vodou nebo je vyčistěte vysavačem.

- Doporučuje se čistit vzduchové filtry každé dva týdny.



2) Stáhnout dolů

### Pokud nelze prach snadno odstranit

- Omyjte vzduchové filtry neutrálním čisticím prostředkem rozpuštěným ve vlažné vodě, poté je nechte uschnout ve stínu.
- Nezapomeňte vyjmout deodorizační filtr s apatitem titanu. Viz „Deodorizační filtr s apatitem titanu“.



## 3. Vložte filtry na své místo a pomalu zavřete přední panel.

- Zatlačte přední panel po obou stranách a uprostřed.



\*Vzhled vnitřní jednotky se může u některých modelů lišit.

## ⚠ UPOZORNĚNÍ

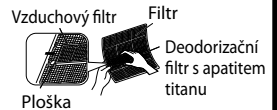
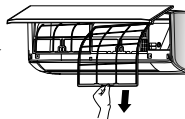
- Při demontáži a montáži filtru se nedotýkejte rukama hliníkových žeber.

## ■ Deodorizační filtr s apatitem titanu

Deodorizační filtr s apatitem titanu lze čistit vodou jednou za 6 měsíců. Doporučujeme jej vyměnit každé 3 roky.

### 1. Vyjmutí deodorizačního filtru s apatitem titanu

- Otevřete přední panel a vytáhněte vzduchový filtr.
- Vyjměte deodorizační filtr s apatitem titanu ze zadní strany vzduchového filtru.



Vzduchový filtr

Filtr

Deodorizační filtr s apatitem titanu

Ploška

### 2. Vyčištění nebo výměna deodorizačního filtru s apatitem titanu.

[Údržba]

- Vysajte prach a pokud je silně znečištěný, vložte jej do vlažné vody asi na 10 až 15 minut.
- Po omytí vytřepejte zbylou vodu a nechte oschnout ve stínu.

[Výměna]

- Vyjměte filtr ze zadní strany vzduchového filtru.
- Starý filtr zlikvidujte jako nehořlavý odpad.



### 3. Vraťte filtry na své místo a zavřete přední panel.

- Zatlačte přední panel po obou stranách a uprostřed.



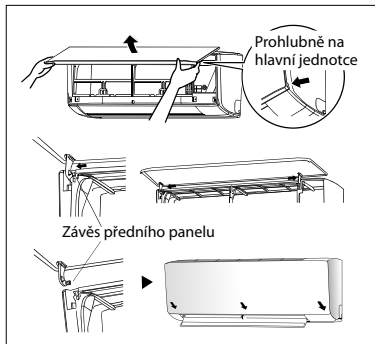
\*Vzhled vnitřní jednotky se může u některých modelů lišit.



## Otevření předního panelu

### 1. Otevřete přední panel.

- Uchopte panel za prohlubně na hlavní jednotce (2 prohlubně na pravé a levé straně) a zvedněte panel až na doraz.



### 2. Sejmutí předního panelu

- Při zvedání panelu jej současně posouvajte doleva a táhněte směrem kupředu. Tím se uvolní levý otočný závěs. Posouvajte pravý otočný závěs doprava a táhněte směrem kupředu. Panel se uvolní.

### 3. Upevnění předního panelu

- Zarovnejte pravý a levý otočný závěs předního panelu s drážkami a zatlačte je dovnitř.
- Opatrně zavřete přední panel. (Zatlačte na obě strany a prostředek panelu.)

## ⚠ UPOZORNĚNÍ

- Nedotýkejte se kovových součástí vnitřní jednotky. Mohlo by dojít k úrazu.
- Při odstraňování nebo nasazování předního panelu jej pevně uchopte, aby neupadl.
- Při čištění nepoužívejte horkou vodu s teplotou nad 40 °C, benzín, rozpouštědla nebo jiné těžké oleje, leštidla, tvrdé kartáče nebo jiné drsné prostředky.
- Po vyčištění řádně upevněte přední panel.

### Pokud jednotka nebude po delší dobu používána

Nechte jednotku běžet 2 hodiny s následujícím nastavením.

Provozní režim: chlazení

Teplota: 30 °C



Vytáhněte zástrčku napájení ze zásuvky. Pokud pro jednotku používáte samostatný napájecí obvod, odpojte jej.  
Z dálkového ovládání vyjměte baterie.



## ODSTRAŇOVÁNÍ ZÁVAD

Jakékoli dotazy týkající se náhradních dílů směřujte na svého autorizovaného prodejce. Pokud zjistíte poruchu jednotky klimatizace, okamžitě ji vypněte. Zkontrolujte následující chybové stavy a příčiny a použijte tipy na odstraňování potíží.

Chyba	Příčina / náprava
1. Po spuštění jednotky klimatizace neběží 3 minuty kompresor.	– Ochrana proti častému spouštění. Počkejte 3 až 4 minuty, dokud kompresor nenaběhne.
2. Jednotka klimatizace nefunguje.	– Výpadek napájení nebo je nutné vyměnit pojistku. – Zástrčka napájení není zastrčena do zásuvky. – Je možné, že časovač prodlevy není správně nastaven. – Pokud porucha přetrvává i po těchto kontrolách, kontaktujte instalační či servisní firmu.
3. Průtok vzduchu je příliš nízký.	– Zanesený vzduchový filtr. – Dveře nebo okna jsou otevřené. – Sání vzduchu a výfuk vzduchu jsou zanesené. – Nastavená teplota není dostatečně vysoká.
4. Vystupující vzduch má nepříjemný zápach.	– Pachy mohou být způsobeny cigaretami, částicemi kouře, parfémy atd., které se přilepily na výměník.
5. Kondenzace na přední mřížce vnitřní jednotky.	– Toto je způsobeno vlhkostí vzduchu při dlouhé době provozu. – Nastavená teplota je příliš nízká. Nastavte vyšší teplotu a zvyšte otáčky ventilátoru.
6. Z jednotky klimatizace vytéká voda.	– Vypněte jednotku a zavolejte prodejce.

**Pokud porucha přetrvává, volejte vašeho místního prodejce / servisního technika.**

- V případě jakéhokoli sporu ohledně interpretace této příručky a jejího překladu v libovolném jazyce, má přednost anglická verze.
- Výrobce si vyhrazuje právo kdykoli revidovat libovolné specifikace a design obsažený zde bez předchozího upozornění.

### **DAIKIN EUROPE N.V.**

Zandvoordestraat 300, B-8400 Oostende, Belgie

### **DAIKIN MIDDLE EAST AND AFRICA FZE**

P.O.Box 18674, Jebel Ali Free Zone, Dubai-UAE

Email: [info@daikinmea.com](mailto:info@daikinmea.com)

Web: [www.daikinmea.com](http://www.daikinmea.com)

Dovozce pro Turecko

### **DAIKIN ISITMA ve SOĞUTMA SISTEMLERI SAN TIC A.Ş.**

Allianz Plaza-Kucukbakkalkoy Mah.Kaysisdagi Cad.No:1 34750

Atasehir-ISTANBUL / TURKIYE

### **DAIKIN INDUSTRIES, LTD.**

Ředitelství:

Umeda Center Bldg., 2-4-12, Nakazaki-Nishi,  
Kita-ku, Osaka, 530-8323 Japonsko

Kancelář Tokio:

JR Shinagawa East Bldg., 2-18-1, Konan,  
Minato-ku, Tokyo, 108-0075 Japonsko  
<http://www.daikin.com/global/>

### **DAIKIN MALAYSIA SDN. BHD.**

Lot 60334, Persiaran Bukit Rahman Putra 3,  
Taman Perindustrian Bukit Rahman Putra,  
47000 Sungai Buloh, Selangor Darul Ehsan,  
Malajsie